






-  **Arrotondatrice a coclea**
-  **Screw rounder**
-  **Bouleuse à vis**

mod. **AC**

**ITALIANO****ENGLISH****FRANCAIS****ARROTONDATRICE CONTINUA A****COCLEA** con 2 coclee intercambiabili da scegliere fra le seguenti misure:

- coclea 20 - 40 gr / 35 - 60 gr
  - coclea 60 - 90 gr / 80 - 110 gr
  - coclea 90 - 130 gr / 130 - 170 gr
- con banchetto di raccolta.  
Montata su ruote.

**Opzionale**

Coclea supplementare.

**SCREW CONTINUOUS ROUNDER**

supplied with 2 interchangeable screws to be chosen among the following weight ranges:

- screw from 20 to 40 gr / from 35 to 60 gr
  - screw from 60 to 90 gr / from 80 to 110 gr
  - screw from 90 to 130 gr / from 130 to 170 gr
- Collecting bench. Mounted on castors.

**Optional**

Additional screw.

**BOULEUSE CONTINUE A VIS** avec deux vis interchangeables à choisir parmi les suivantes mesures :

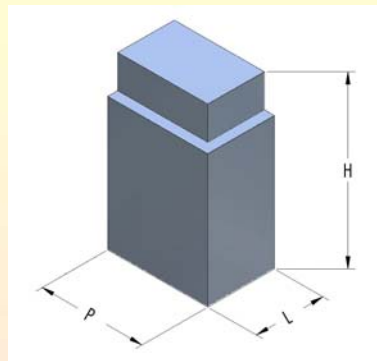
- vis 20 - 40 gr / 35 - 60 gr
  - vis 60 - 90 gr / 80 - 110 gr
  - vis 90-130 gr / 130-170 gr
- avec banc de ramassage.  
Montée sur roues.

**Option**

Vis supplémentaire.

**DATI TECNICI - TECHNICAL FEATURES - CARACTERISTIQUES TECHNIQUES**

MOD.	Potenza motore Motor power Puissance moteur kW	Dimensioni Size Dimensions (LxPxH) mm	Dimensioni imballo Packaging size Dimensions emballage (LxPxH) mm	Massa macchina Machine mass Masse machine kg	Massa con imballo Mass with packaging Masse avec emballage kg
AC/1	0.37	406 x 1191 x 1050	640 x 900 x 1320	100	125



E' prassi della Ditta apportare continui miglioramenti ai prodotti, perciò i dati del presente catalogo sono puramente indicativi.

The Company's policy is one of continuous improvements and development; therefore specifications are subject to change without notice.

La Société poursuit une politique d'améliorations constantes et se réserve le droit de modifier en tout temps et sans préavis les caractéristiques de ses machines et équipements.



**Costruzioni Meccaniche SOTTORIVA S.p.A.**  
Via Vittorio Veneto, 63 - 36035 MARANO VICENTINO (Vicenza) Italy  
Tel./Phone (+39) 0445.595.111 - Fax (+39) 0445.595.155  
Internet: <http://www.sottoriva.com> - E-mail: [sottoriva@sottoriva.com](mailto:sottoriva@sottoriva.com)